

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 57 (1939)
Heft: 78

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Montag, 3. April
1939

Berne
Lundi, 3 avril
1939

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

57. Jahrgang — 57^{me} année

Paraît journallement
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage: **Die Volkswirtschaft**

Supplément mensuel: **La Vie économique**

Supplemento mensile: **La Vita economica**

N° 78

Redaktion und Administration:
Effingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. 21660.

Abonnements: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30; zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland: Zuschlag des Postes — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regel: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Rp. die sechsgespaltene Kolonelleile (Ausland 65 Rp.)

Rédaction et Administration:
Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° 21660

Abonnements: Suisse: un an, 24 fr. 30; un semestre, 12 fr. 30; un trimestre, 6 fr. 30; deux mois, 4 fr. 30; un mois, 2 fr. 30 — Etranger: Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — Règle des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N° 78

Konkurse und Nachlassverträge

Die Konkursämter und Nachlassbehörden werden eingeladen, diejenigen Veröffentlichungen, welche für das Schweizerische Handelsamtsblatt vom 8. April bestimmt sind, bis spätestens Donnerstag, den 6. April, mittags, einzusenden.

Administration des
Schweizerischen Handelsamtsblattes,
Effingerstrasse 3, Bern

Faillites et concordats

Les offices de faillites et les autorités chargées de statuer en matière de concordats sont invités à nous faire parvenir les publications prévues pour la Feuille officielle suisse du commerce du 8. avril, jusqu'au 6 avril à midi au plus tard.

Administration de la
Feuille officielle suisse du commerce,
Effingerstrasse 3, à Berne

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Fabrik und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 95203—95232.
Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.
Erlöschen der Auswanderungsagentur, Iso Sivilar in Buchs (St. Gallen). Extinction de l'agence d'émigration Iso Sivilar, à Buchs (St-Gall).
Société Immobilière du Kusaal de Montreux.
Modehäuser Beteiligungs A.-G., Zürich.
Doremi Musikverlag A.-G., Basel.
Stralo A. G., Basel.
Badan et Cie., Genève.
Rheinische Creditanstalt in Altstätten.
Gesina S. A., Société anonyme établie à Genève.
Safiba Société Anonyme Financière, Frenkendorf.
Cofisa S. A. Commerce et Finance S. A., Frenkendorf.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Schweizerisch-tschechoslowakischer Zahlungsverkehr. Trafic des paiements entre la Suisse et la Tchécoslovaquie.
Bolivien: Verkaufssteuer.
Jamaica: Einfuhrbeschränkung.
Schweizerischer Geldmarkt.
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Anrufe — Sommations

Der unbekannte Inhaber der auf den Namen des Christian Stuppan (Stuppan), de Thom. Luvis (Graubünden), lautenden Obligation der Graubündner Kantonalbank Serie 44, Nr. 18239, 3 1/2 %, vom 22. Januar 1937, mit Coupons per 31. Oktober 1938 u. ff., wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel samt Coupons innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung dieser Verfügung an gerechnet, dem unterfertigten Amt vorzulegen, widrigenfalls derselbe mitsamt den Coupons als kraftlos erklärt wird. (W 183³)

Chur, den 31. März 1939.

Kreisamt Chur.

Der unbekannte Inhaber der auf den Namen der Frau Anna Leopold-Wilhelm, Untervaz, lautenden Obligation der Graubündner Kantonalbank Fr. 1000, Serie 8, Nr. 8202, 4 1/2 %, vom 14. Februar 1927, mit Coupons per 31. Januar 1931 u. ff., wird hermit aufgefordert, den genannten Titel samt Coupons innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung dieser Verfügung an gerechnet, dem unterfertigten Amt vorzulegen, widrigenfalls derselbe mitsamt den Coupons als kraftlos erklärt wird. (W 185³)

Chur, den 1. April 1939.

Kreisamt Chur.

Es wird vermisst: Schuldbrief per Fr. 3000, d. d. 31. Oktober 1913, haltend auf Anton Brühlin Hüppin's Liegenschaft «Löwenfeld» G. B. Nr. 13 Wangen, haltend auf Pius Vogt, als Schuldner, und Josefina Rothlin, als Gläubigerin.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, denselben innert Jahresfrist der unterzeichneten Amtstelle vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (W 178¹)

Lachen, den 18. März 1939.

Die Bezirksgerichtskanzlei.

Es wird vermisst: Versicherungsbrief Fr. 848.48, d. d. 4. Februar 1845, Nr. 368, Seite 169, Pfandprotokoll Bd. III, der Gemeinde Schüis. Ursprünglicher Gläubiger: J. Heli. Jenny, z. Sonnenulr, Ennenda. Heute vorgemerkte Gläubiger: Gebr. Seb. und Don. Tremp, Maseltrangen (laut Transfix vom 31. Dezember 1853); ursprünglicher Schuldner: Joh. Josef Zweifel, Maseltrangen; heutiger Schuldner und Unterpfandeigentümer: Joh. Tremp-Bürge, Maseltrangen; Unterpfand: Haus samt Garten und Hofstatt, in Maseltrangen.

Der oder die allfälligen Inhaber dieses Pfandtitels werden aufgefordert, diesen innert Jahresfrist à dato beim unterfertigten Gerichtspräsidenten vorzuweisen, sonst wird nach Ablauf dieser Frist der Titel kraftlos erklärt. Schänis, den 2. Januar 1939. (W 18³)

Der Bezirksgerichtspräsident von Gaster.

Es wird vermisst: Aktie Nr. 365 von Fr. 100. — der Spar- und Leihkasse Niedersimmenthal in Wimmis, lautend auf den Namen der Frau Marie Risold geb. Bischoff, sel., seinerzeit wohnhaft in Spiez.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird hiermit aufgefordert, denselben innert einer Frist eines Jahres, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. (W 182³)

Wimmis, den 28. März 1939.

Der Gerichtspräsident i. V. von Niedersimmenthal:
Josi.

Le Président du Tribunal civil du Locle, somme conformément aux articles 981 et suivants du C. O., le détenteur inconnu des obligations au porteur n°s 0867 et 0868 de l'emprunt 5 % de la S. A. des Fabriques de Choeolat et Confiserie J. Klaus au Locle, de fr. 1,250,000. —, du 15 juin 1914, de fr. 500 chacune, de produire ces titres (sans feuilles de coupons), au Greffe du Tribunal du Locle, dans un délai de six mois à partir de la première publication faite dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 80¹)

Le Locle, le 1^{er} février 1939.

Le Président du Tribunal:
A. Griscl.

Le détenteur inconnu de 3 bons de dépôt 4 % au porteur de la Banque Fédérale S. A., de fr. 1000. — chacun, n°s 533, 534 et 535, émis le 9 mai 1934, échus le 9 mai 1937, sans coupons, est sommé de produire ces titres au Greffe du Tribunal de Vevey dans les six mois dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 76¹)

Vevey, le 30 janvier 1939.

Le Président du Tribunal:
Pasehoud.

Kraftloserklärungen — Annulations

Die im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nrn. 214, 216 und 217 vom 13., 15. und 16. September 1938 und im Luzerner Kantonsblatt Nr. 38 vom 17. September 1938 aufgerufenen Wertpapiere:

1. Kassaschein Nr. 123 der Spar- & Leihkasse Entlebuch, lautend auf Burri Franz und Josef, des Josef und der Marie geb. Lohri, sel., von Entlebuch, im Betrage von Fr. 300.60 per 30. Juni 1935;
2. Kassaschein Nr. 4069 der Spar- & Leihkasse Entlebuch, lautend auf Bueher Peter, Sohn des Ludwig sel., von und in Entlebuch, im Betrage von Fr. 84.95 per 30. Juni 1935;
3. Obligation Nr. 082 der Spar- & Leihkasse Entlebuch, lautend auf Studer Fridolin, Feld, Hasle, im Betrage von Fr. 1500. d. d. 5. Mai 1915, mit Coupon per 5. Mai 1935,

werden, weil sie innerhalb der anberaumten Frist von niemanden vorgezeigt worden sind, totgerufen und damit kraftlos erklärt. (W 184)

Entlebuch, den 30. März 1939.

Der Amtsgerichtspräsident von Entlebuch:
Dr. J. Wicki.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Futtermittel usw. — 1939. 27. März. In die Kommanditgesellschaft Zörjen & Co., in Pfäffikon (S. H. A. B. Nr. 132 vom 8. Juni 1935, Seite 1467), Import und Handel in Futtermitteln usw., sind als weitere Kommanditäre eingetreten Hermann Furrer, von und in Pfäffikon (Zürich), mit einer Bareinlage von Fr. 55,000 und Heinrich Rüegg, von Hiltanau, in Pfäffikon (Zürich), mit einer Bareinlage von Fr. 25,000.

Erzeugnisse der chemischen Industrie usw. — 30. März. Chemo-Handel A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 122 vom 29. Mai 1937, Seite 1248), Erzeugnisse der chemischen Industrie usw. Alfred Debrunner

ist als Verwaltungsrat zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Der neue einzige Verwaltungsrat Dr. jur. Hans Roth, von Zürich und Teufen (Appenzell A.-Rh.), in Zollikon, führt Einzelunterschrift. Das Geschäftsdomicil befindet sich Talstrasse 11 (beim Verwaltungsrat).

30. März. In der Genossenschaft **Wasserversorgung Lipperschwendi**, in Lipperschwendi-Bauma (S. H. A. B. Nr. 81 vom 9. April 1934, Seite 927), ist die Unterschrift des infolge Todes aus dem Vorstände ausgeschiedenen Präsidenten Heinrich Lattmann erloschen. An seiner Stelle wurde neu in den Vorstand und zugleich als Präsident gewählt Heinrich Kägi, von Bauma, in Lipperschwendi-Bauma. Präsident oder Vizepräsident zeichnen mit dem Aktuar oder Quästor kollektiv.

Beteiligung in der Textilbranche. — 30. März. **H. & M. Schmuklerski Aktiengesellschaft**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 92 vom 20. April 1928, Seite 782), Beteiligung an Unternehmungen der Textilbranche. Moise Schmuklerski ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das neue weitere Mitglied des Verwaltungsrates Wwe. Rosa Schmuklerski geb. Levinger, von und in Zürich, führt die Firmaunterschrift nicht.

Seidenstofffabrikation. — 30. März. Die Kollektivgesellschaft **Robt. Schwarzenbach & Co.**, in Thalwil (S. H. A. B. Nr. 182 vom 6. August 1938, Seite 1752), Seidenstofffabrikation, hat Einzelprokura erteilt an Theodor Kappeler, von Kilehberg, in Rüschlikon.

Holz- und Kohlenhandlung. — 30. März. Inhaber der Firma **Rob. Peter**, in Neftenbach, ist Robert Peter, von und in Neftenbach. Holz- und Kohlenhandlung. Wyden.

30. März. Die **Möbel-Handels-A.-G.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 96 vom 26. April 1938, Seite 926), hat sich durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. März 1939 aufgelöst; die Firma ist nach beendeter Liquidation erloschen.

30. März. Unter dem Namen **Angestelltenversicherung der Gherzi-Textile Development Co. Limited**, besteht auf Grund der Stiftungsurkunde vom 21. März 1939 mit Sitz in Zürich eine Stiftung. Ihr Zweck ist die Fürsorge für die von der «Gherzi-Textilentwicklungsverfahren A.-G.» bezeichneten Angestellten und ihre Angehörigen, insbesondere der Schutz gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter und Tod. Organ der Stiftung ist der Stiftungsrat von 3 Mitgliedern. Einzelunterschrift ist erteilt an den Präsidenten des Stiftungsrates Giuseppe L. Gherzi, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich. Domicil: Löwenstrasse 1, in Zürich 1 (bei der Gherzi-Textilentwicklungsverfahren A.-G.).

30. März. Die «Kohlen-Teer Aktiengesellschaft», in Zürich (S. H. A. B. Nr. 152 vom 2. Juli 1938, Seite 1476), Handel in Brennstoffen usw., hat sich durch Beschluss der ordentlichen Generalversammlung vom 18. März 1939 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Kohlen-Teer Aktiengesellschaft in Liq.** durch den alleinigen Verwaltungsrat Dr. Werner Haushoer als Liquidator durchgeführt, welcher wie bisher Einzelunterschrift führt. Die Unterschrift von Emil Eugen Schmitz ist erloschen.

30. März. Inhaber der Firma **Kohlen-Teer Vertrieb Emil Fehr**, in Zürich, ist Emil Fehr-Fischer, von Rüdlingen (Schaffhausen), in Zürich 6. Vertretungen in Teer- und verwandten Erzeugnissen. Scheuchzerstrasse 11.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

Buffet. — 1939. 29. März. Le chef de la raison Vve. Marie Desbiolles, à Gruyères, est Marie, veuve de Joseph Desbiolles, de Bionnens, à Gruyères. Exploitation du buffet de la Gare de Gruyères. Pringy-Gruyères. Epicerie, mercerie. — 30. März. Le chef de la raison Max Grandjean-Currat, à Rucyres-Treyfayes, est Max Grandjean, feu Fidèle, de Enney et Morlon, à Rucyres-Treyfayes. Epicerie, mercerie. Au village.

Bureau Murten (Bezirk See)

Schmiede, Kohlen. — 25. März. Inhaber der Firma **Ernst Bieri**, in Kerzers, ist Ernst Bieri, Sohn des Rudolf, von Schangnau, in Kerzers. Mechanische Schmiede und Kohlenhandlung. Gerbergasse.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Lebern

1939. 29. März. In der Kollektivgesellschaft **Wyss & Co., Montres Orbedo** (Wyss & Co., Orbedo Watch), mit Sitz in Oberdorf (S. H. A. B. Nr. 6 vom 9. Januar 1929, Seite 49), ist der am 29. November 1938 eröffnete Konkurs (S. H. A. B. Nr. 298 vom 20. Dezember 1938, Seite 2713), durch Entscheid des Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern in Solothurn vom 28. März 1939 infolge Zustandekommens eines Nachlassvertrages widerrufen worden.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

Kosmetische Produkte usw. — 1939. 30. März. Inhaberin der Firma **Madame Anny Schwabacher**, in Arlesheim, ist Anny Schwabacher-Brettauer, von Hofen (Schaffhausen), in Arlesheim, handelnd mit Zustimmung ihres Ehemannes Eugen Schwabacher gemäss Art. 167 ZGB., welchem Einzelprokura erteilt wird. Vertrieb kosmetischer Produkte und anderer Artikel. Tannenstrasse 7.

30. März. Die **Genossenschaft Blindenwerkstätte in Sissach**, Arbeitsbeschaffung für Blinde und insbesondere für die blinden Genossenschaftsmitglieder durch Fabrikation und Vertrieb von chemischen, technischen und kosmetischen Produkten, bisher in Sissach (S. H. A. B. Nr. 174 vom 28. Juli 1938, Seite 1690), hat laut Beschluss der Generalversammlung vom 25. Februar 1939 ihren Sitz nach Gelterkinden verlegt und die Firma abgeändert in **Genossenschaft Blindenwerkstätte Gelterkinden**. Die Statuten sind entsprechend geändert worden. Rickenbacherstrasse 9.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Verwaltung von Vermögenswerten. — 1939. 30. März. Die «Aktiengesellschaft Limes (Société anonyme Limes)», mit Sitz in Schaffhausen, Verwaltung von Vermögenswerten aller Art (S. H. A. B. Nr. 93 vom 22. April 1938, Seite 895), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. Dezember 1938 die Herabsetzung des Aktienkapitals von bisher Fr. 12,000,000 auf Fr. 2,000,000 beschlossen und durchgeführt durch Rückkauf und Annullierung von 25,000 Aktien zu Fr. 400. Durch öffentliche Urkunde vom 17. März 1939 wurde festgestellt, dass die Rechte der Gläubiger im Sinne von Art. 733 und 734 O.R. gewahrt worden sind. In derselben Generalversammlung wurden die Statuten in Anpassung an das neue Obligationenrecht revidiert.

Gegenüber den veröffentlichten Bestimmungen ergeben sich dadurch folgende Änderungen: Die Firma der Gesellschaft lautet nun **Aktiengesellschaft «Limes» (Société Anonyme «Limes»)**. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 2,000,000, eingeteilt in 5000 voll einbezahlte Inhaberk Aktien zu Fr. 400. Ferner bestehen höchstens 9000 auf den Namen lautende Genussscheine mit je Fr. 1000 Nennwert. Der übrige publizierte Inhalt der Statuten hat keine Änderung erfahren.

St. Gallen — St. Gall — San Gallo

1939. 27. März. Inhaber der Firma **Josef Köppel, Strassenbau**, in Buchs, ist Josef Köppel, von Widnau, in Buchs. Strassenbau; Schönfeldstrasse.

27. März. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Gebr. Zäch & Co. A. G. Ziegelfabrik in Oberriet**, mit Sitz in Oberriet (S. H. A. B. Nr. 261 vom 7. November 1938, Seite 2379), hat in der Generalversammlung der Aktionäre vom 6. März 1939 ihre Statuten revidiert und dem neuen Recht angepasst. Das Grundkapital der Gesellschaft ist voll liberiert. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe an ihre letztbekannten Adressen, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt.

27. März. **Drahtseilbahn St. Gallen-Mühleck**, Aktiengesellschaft mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 298 vom 20. Dezember 1938, Seite 2714). Johann Stadelmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt Dr. Adolf Roemer, von Amden, in St. Gallen. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv mit einem Verwaltungsratsmitglied oder mit dem Geschäftsführer.

Fahnen. — 29. März. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **A. Gähwyler's Erben**, Fabrikation und Handel in Vorhängen aller Art, sowie in den entsprechenden Stoffen und Zutaten für diesen Artikel, in Rüthi (S. H. A. B. Nr. 32 vom 8. Februar 1938, Seite 300), meldet als Natur des Geschäftes: Fabrikation von Fahnen.

Textil- und Lederwaren. — 29. März. Der Inhaber der Firma **Alfons Braun**, Sattler-Vertrieb für die Ostschweiz (Körperpflegemittel), in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 205 vom 3. September 1935, Seite 2215), meldet als Natur des Geschäftes: Import und Handel mit Textil- und Lederwaren.

Spitzen, Modewaren. — 29. März. Die Firma **Günther Dannenberg**, Fabrikation und Handel in Spitzen und Modewaren en gros, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 286 vom 7. Dezember 1937, Seite 2691), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Bäckerei, Konditorei. — 29. März. Die Firma **Bernhard Müller**, Bäckerei und Konditorei, in Kronbühl-Wittenbach (S. H. A. B. Nr. 98 vom 29. April 1931, Seite 1131), ist infolge Veräusserung des Geschäftes erloschen.

Hotel. — 29. März. Die Firma **Gottlieb Scherrer**, Hotel Hirschen, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 279 vom 27. November 1936, Seite 2787), ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

29. März. Die vom Bundesamt für Sozialversicherung anerkannte Krankenkasse **Allgemeine Krankenkasse Gossau-Andwil in Gossau**, Genossenschaft mit Sitz in Gossau (S. H. A. B. Nr. 93 vom 23. April 1931, Seite 1077), verzichtet gemäss Beschluss der Hauptversammlung vom 26. Februar 1939 mit Rücksicht auf Art. 29, Abs. 1 des Bundesgesetzes über die Kranken- und Unfallversicherung vom 13. Juni 1911 auf die Eintragung im Handelsregister. Sie ist daher im Handelsregister erloschen.

Handels gärtnerei. — 29. März. Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 57, Abs. 4 der Handelsregisterverordnung:

Inhaber der Firma **Willy Kaufmann-Klay**, in Goldach, ist Willy Kaufmann-Klay, von Gränichen (Aargau), in Goldach. Handels gärtnerei; Sonnenhaldenstrasse 2.

Aargau — Argovie — Argovia

Holz, Kohlen. — 1939. 29. März. Inhaber der Firma **E. Härr-Senn**, in Lenzburg, ist Ernst Härr-Senn, von Birrwil, in Lenzburg. Holz- und Kohlenhandlung. Aarauerstrasse.

Futtermittel, Dünger. — 29. März. Inhaber der Firma **Busslinger Johann**, in Rüthhof, Gemeinde Dättwil, ist Johann Busslinger, von und in Rüthhof, Gemeinde Dättwil. Vertrieb von Futtermitteln und Dünger. Rüthhof.

30. März. Unter dem Namen **Wohlfahrtsfonds der Stadtmühle Aarau**, besteht mit Sitz in Aarau eine Stiftung. Zweck derselben ist die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma «Stadtmühle Aarau», Aktiengesellschaft mit Sitz in Aarau. Die Stiftungsurkunde ist am 31. Dezember 1938 errichtet worden. Einziges Organ der Stiftung ist der aus drei Mitgliedern bestehende Stiftungsrat, welcher von der Stifterin gewählt wird. Der Verwaltungsratspräsident der Stifterin ist immer zugleich Präsident des Stiftungsrates. Dem Stiftungsrat gehören an Franz Eberle, sen., von Häggenschwil, als Präsident; Anna Blattner, von Tägerig, und Gottlieb Kyburz, von Nieder-Erlinsbach, alle in Aarau. Der Präsident des Stiftungsrates führt Einzelunterschrift. Die beiden übrigen Mitglieder des Stiftungsrates zeichnen unter sich kollektiv.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

Confetteria, pasticceria, tea room. — 1939. 27. marzo. La ditta individuale **Fasola Pietro**, in Giubiasco, pasticceria, confetteria e liquori (F. u. s. di c. del 20 giugno 1920, n° 141, pagina 1642), viene cancellata ad istanza del titolare per cessazione e per cessione dell'attivo e passivo alla nuova ditta «Fasola Ercole di Pietro», in Giubiasco.

Titolare della ditta individuale **Fasola Ercole di Pietro**, in Giubiasco, è Ercole Fasola di Pietro, da Mosogno, in Giubiasco. Pasticceria, confetteria, tea room. La ditta assume attività e passività della cessata ditta «Fasola Pietro», in Giubiasco.

Confezioni e maglieria. — 27. marzo. Titolare della ditta individuale **Baroni Domenico**, in Bellinzona, è Domenico Baroni fu Giuseppe, italiano, in Bellinzona. Confezioni e maglieria. Piazza del Sole, casa Salari.

Distretto di Mendrisio

23. marzo. La Società di **Mutuo Soccorso Chiasso** (Cassa Assicurazione contro le malattie), in Chiasso (F. u. s. di c. del 1° luglio 1914, n° 154, pagina 1152 e del 15 giugno 1936, n° 137, pagina 1448), notifica che nella sua assemblea del 25 febbraio 1939 ha composto le persone autorizzate a firmare del

soit émis comme segue: Luigi Ballabio, présidente, da Russo; Giuseppe Bernasconi, vice-présidente, da Chiasso; Renzo Bernasconi, cassiere; Stefano Camponovo, segretario; tutti in Chiasso. Le firme di Quirino Canova e di Raffaele Pessina sono di conseguenza estinte. La società è vincolata di fronte ai terzi dalla firma collettiva del presidente e del segretario, o da quella collettiva del vice-présidente e del cassiere.

23 marzo. La **Société Coopérative di Consumo di Morbio Inferiore**, con sede in Morbio Inferiore (F. o. s. du c. del 15 ottobre 1915, n° 241, pagina 1390 e del 13 maggio 1936, n° 111, pagina 1172), notifica che nelle sue assemblee del 22 novembre 1937 e 28 novembre 1938 in sostituzione di Leone Galfetti, ha nominato vice-présidente Mario Bernasconi di Pietro, da ed in Morbio Inferiore. Felice Bernasconi, da Castel S. Pietro, è presidente. La firma di Leone Galfetti è estinta. Firmeranno collettivamente a due: Felice Bernasconi, presidente, Mario Bernasconi, vice-présidente, ed Egidio Ceppi, segretario.

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau Brig

Gewinnung und Verwertung elektrischer Energie. — 1939. 29. März. **Ilsee-Turtmann, Aktiengesellschaft**, in Oberems (S. H. A. B. Nr. 39 vom 17. Februar 1926, Seite 294 und Nr. 77 vom 1. April 1938, Seite 740). Die Kollektivprokura des Walter Hottinger ist erloschen. Der Verwaltungsrat hat an Max Preiswerk, von Basel, in Neuhausen, Kollektivprokura erteilt. Er zeichnet kollektiv mit einem Direktor oder mit einem Prokuristen.

Bureau de St-Maurice

Société de chant. — 23 mars. L'association **L'Echo de la Vallée**, à Val-d'Illiez (F. o. s. du c. du 27 mars 1935, n° 72, page 804), qui a pour but de cultiver l'art musical et la participation aux fêtes religieuses et patriotiques, renonce à son inscription au Registre du commerce, en se fondant sur les articles 52, alinéa 2, et 60 du C. C. Elle est donc radiée. Elle continue d'exister sans inscription.

Genf — Genève — Ginevra

1939. 27 mars. **Société Immobilière Clos-Malagnou A.**, société anonyme à Genève (F. o. s. du c. du 16 février 1933, page 383). Suivant jugement du 3 mars 1939, complété par un second jugement du 14 mars 1939, le Tribunal de 1^{re} Instance de Genève a désigné pour une période de 3 mois, Paul Widmer, de Walkringen (Berne), à Genève, en qualité de curateur ad hoc (art. 725, al. 4 du C. O.). En conséquence, le droit à la signature sociale des administrateurs Jean-Adrien Haas et Maurice-Edouard Albrecht est éteint. Adresse de la société: Rue du Rhône 39 (bureau de Paul Widmer, agent d'affaires).

27 mars. **Société Immobilière Clos-Malagnou B.**, société anonyme à Genève (F. o. s. du c. du 16 février 1933, page 383). Suivant jugement du 3 mars 1939, complété par un second jugement du 14 mars 1939, le Tribunal de 1^{re} Instance de Genève a désigné pour une période de 3 mois, Paul Widmer, de Walkringen (Berne), à Genève, en qualité de curateur ad hoc (art. 725, al. 4 du C. O.). En conséquence, le droit à la signature sociale des administrateurs Jean-Adrien Haas et Maurice-Edouard Albrecht est éteint. Adresse de la société: Rue du Rhône 39 (bureau de Paul Widmer, agent d'affaires).

27 mars. **Société Immobilière Clos-Malagnou D.**, société anonyme à Genève (F. o. s. du c. du 16 février 1933, page 383). Suivant jugement du 3 mars 1939, complété par un second jugement du 14 mars 1939, le Tribunal de 1^{re} Instance de Genève a désigné pour une période de 3 mois, Paul Widmer, de Walkringen (Berne), à Genève, en qualité de curateur ad hoc (art. 725, al. 4 du C. O.). En conséquence, le droit à la signature sociale des administrateurs Jean-Adrien Haas et Maurice-Edouard Albrecht est éteint. Adresse de la société: Rue du Rhône 39 (bureau de Paul Widmer, agent d'affaires).

Articles en feutre. — 28 mars. La raison **E. Augier**, manufacture d'articles en feutre, à Genève (F. o. s. du c. du 13 avril 1938, page 841), est radiée suite de cessation d'exploitation.

Articles de cave, etc. — 28 mars. Le chef de la maison **P. Gaud**, à Genève, est Paul-Ernest-Jean Gaud, de et à Genève. Commerce d'articles de cave, bouchons et représentation d'articles de la branche. Chemin Gaberel 12.

Toutes opérations, affaires ou entreprises industrielles, etc. — 28 mars. **Securit S. A.**, à Chêne-Bougeries (F. o. s. du c. du 5 janvier 1938, page 24). Locaux actuels de la société: Chemin de la Fontaine 8.

28 mars. **Société Immobilière Angle rues de la Plaine et Général Dufour**, société anonyme à Genève (F. o. s. du c. du 21 mai 1937, page 1172). Clément-Joseph Burelier, du et au Grand-Saconnex, a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle, en remplacement d'André Pochon, administrateur démissionnaire, lequel est radié et ses pouvoirs éteints.

28 mars. Aux termes d'acte authentique en date à Genève, du 27 mars 1939, il a été constitué sous la raison sociale de **Société Immobilière de l'Hôtel-Café-Restaurant Emilia**, avec siège à Genève, une société anonyme ayant pour objet l'achat, la location, la construction et la revente de tous immeubles sis dans le canton de Genève et notamment l'achat, pour le prix de 123,575 fr. de l'immeuble suivant sis en la commune de Genève, section Cité, le tout servant à l'exploitation d'un hôtel-café-restaurant connu sous le nom d'Hôtel-Café-Restaurant Emilia, appartenant à la Banque Genevoise de Commerce et de Crédit, savoir: Parcelle 5427 index 1, feuille 24, feuillet 2416, contenant 1 are, 56 mètres, portant lieu dit « 5 rue Neuve du Molard », les bâtiments suivants: Nos H. 298 (32 mètres, 65 décimètres) dépendances; H. 299 (6 mètres, 15 décimètres) dépendances; H. 300 (1 are, 10 mètres, 75 décimètres) magasins et logements, ainsi que tous les accessoires dudit immeuble, tels qu'ils ont été inscrits au Registre Foncier à la P. j. A. 628 du 2 mai 1935 et à la P. j. A. 391, du 27 mars 1939. Le capital social, entièrement libéré, est de 50,000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, toutes au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou plusieurs membres. Le conseil d'administration est composé de Marcel Dubuis, de et à Genève, président, et Paul Bertrand, de et à Genève, secrétaire, lesquels engagent la société par leur signature collective. Adresse de la société: Place de Hollande (Banque Genevoise de Commerce et de Crédit).

29 mars. **Société Immobilière Les Ombres**, société anonyme à Genève (F. o. s. du c. du 31 août 1936, page 2091). Bernard Naef, de et à Genève, a été nommé membre et secrétaire du conseil d'administration,

avec signature individuelle, en remplacement d'Ernest Naef, décédé, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse de la société: Rue de la Corratierie 18 (régie Bernard Naef).

29 mars. Dans son assemblée générale extraordinaire du 17 mars 1939, la **Société Immobilière Chalet Montfleuri**, société anonyme à Genève (F. o. s. du c. du 6 février 1933, page 297), a prononcé sa dissolution. Sa liquidation étant terminée, cette société est radiée.

29 mars. **Société Immobilière La Coupe**, lettre C, société anonyme à Genève (F. o. s. du c. du 28 avril 1938, page 953). Frédéric Filliol, de Genève, à Vésenaz (Collonge-Bellerive), a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle, en remplacement d'Albert-Eugène Dussoix, administrateur démissionnaire, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Rue du Mont-Blanc 16, chez « Gelbert, Bureau d'Etudes Economiques et Financières ».

29 mars. **Société Immobilière Eveline**, société anonyme à Genève (F. o. s. du c. du 28 avril 1938, page 953). Frédéric Filliol, de Genève, à Vésenaz (Collonge-Bellerive), a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle, en remplacement d'Albert-Eugène Dussoix, administrateur démissionnaire, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Rue du Mont-Blanc 16, chez « Gelbert, Bureau d'Etudes Economiques et Financières ».

29 mars. **Société Immobilière Hannelore**, société anonyme à Genève (F. o. s. du c. du 28 avril 1938, page 953). Frédéric Filliol, de Genève, à Vésenaz (Collonge-Bellerive), a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle, en remplacement d'Albert-Eugène Dussoix, administrateur démissionnaire, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Rue du Mont-Blanc 16, chez « Gelbert, Bureau d'Etudes Economiques et Financières ».

29 mars. **Société Immobilière Isolde**, société anonyme à Genève (F. o. s. du c. du 28 avril 1938, page 953). Frédéric Filliol, de Genève, à Vésenaz (Collonge-Bellerive), a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle, en remplacement d'Albert-Eugène Dussoix, administrateur démissionnaire, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Rue du Mont-Blanc 16, chez « Gelbert, Bureau d'Etudes Economiques et Financières ».

Edg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 95203. Hinterlegungsdatum: 9. Januar 1939, 20 Uhr. Fritz Müller, Untertor 18, Winterthur (Schweiz). — Fabrikmarke.

Gebäck.



Nr. 95204. Hinterlegungsdatum: 9. Januar 1939, 20 Uhr. Fritz Müller, Untertor 18, Winterthur (Schweiz). — Fabrikmarke.

Gebäck.



Nr. 95205. Hinterlegungsdatum: 16. Februar 1939, 14½ Uhr. Lodge Plugs, Limited, St. Peters Road, Rugby (Grossbritannien). Fabrik- und Handelsmarke.

Keramische Isolatoren für Zündkerzen.

SINTOX

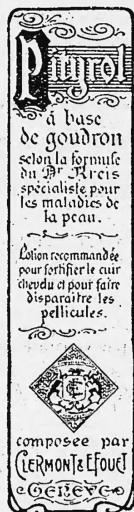
Nr. 95206. Hinterlegungsdatum: 20. Februar 1939, 9 Uhr.
Josef Meyer und Joh. Ludw. Meyer, Schötz (Luzern, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Balsam.



Nr. 95207. Date de dépôt: 23 février 1939, 18 h.
Société Anonyme des Produits Clermont et E. Fouet, 28, Avenue de la Grenade, Genève (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce. — (Renouvellement avec extension des produits de la marque n° 47395. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 23 février 1939).

Produits à base de goudron, savoir: Parfumerie, savonnerie, dentifrices, articles de toilette, produits hygiéniques et de beauté, articles cosmétiques, crèmes de toilette, articles de droguerie, produits chimiques et pharmaceutiques, huiles essentielles, matières premières pour parfumerie.



Nr. 95208. Date de dépôt: 23 février 1939, 18 h.
Société Anonyme des Produits Clermont et E. Fouet, 28, Avenue de la Grenade, Genève (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Parfumerie, savonnerie, dentifrices, articles de toilette, produits hygiéniques et de beauté, articles cosmétiques, crèmes de toilette, articles de droguerie, produits chimiques et pharmaceutiques, huiles essentielles, matières premières pour parfumerie.

PITYROL

Nr. 95209. Hinterlegungsdatum: 27. Februar 1939, 19 Uhr.
J. Meer & Cie, Aktiengesellschaft, Huttwil (Bern, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Möbel und Polsterartikel.



Nr. 95210. Date de dépôt: 2 mars 1939, 20 h.
Bourgeois frères et Compagnie, société anonyme, Ballaigues (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce. — (Transmission et renouvellement avec indication modifiée du produit de la marque n° 43950 de Bourgeois frères et Cie., Ballaigues. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 2 mars 1939).

Vinaigre de petit lait condensé, réclame relative à ce produit.

LACTA VINAIGRE

Nr. 95211. Date de dépôt: 2 mars 1939, 20 h.
Bourgeois frères et Compagnie, société anonyme, Ballaigues (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce. — (Transmission et renouvellement avec indication modifiée du produit de la marque n° 43952 de Bourgeois frères et Cie., Ballaigues. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 2 mars 1939.)

Vinaigre de petit lait condensé, réclame relative à ce produit.

LACTA-ESSIG

Nr. 95212. Hinterlegungsdatum: 3. März 1939, 4 Uhr.
Chemische Fabrik vormals Sandoz (Fabrique de Produits chimiques ci-devant Sandoz) (Chemical Works formerly Sandoz), Basel (Schweiz).
Fabrikmarke.

Waschmittel.



(Farbengebung: gelb und weiss auf grauem Grund.)

Nr. 95213. Hinterlegungsdatum: 3. März 1939, 22 Uhr.
Mineralquelle Eglisau Aktiengesellschaft, Eglisau (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Alkoholfreie Getränke.

Gradella

Nr. 95214. Hinterlegungsdatum: 11. März 1939, 4 Uhr.
J. R. Geigy A. G. (J. R. Geigy S. A.), Schwarzwaldallee 215, Basel 16 (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Strassenbaustoffe und Materialien für Hoch- und Tiefbau.

ALBATAR

Nr. 95215. Hinterlegungsdatum: 11. März 1939, 4 Uhr.
J. R. Geigy A. G. (J. R. Geigy S. A.), Schwarzwaldallee 215, Basel 16 (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Mottenschutzmittel, Textilwaren aller Art, Gespinnstfasern, Bekleidungsstücke, Trikotagen, Strumpfwaren, Polsterwaren, Gardinen, Bettwaren, Federn, Ross-haar, Teppiche, Decken, Filze, Wirkwaren, Häute, Felle, Pelzwaren, Leder.



Nr. 95216. Hinterlegungsdatum: 10. März 1939, 18½ Uhr.
Jules Schlör Aktiengesellschaft, Unterdorf, Menziken (Aargau, Schweiz).
Produktions-, Fabrik- und Handelsmarke.

Obstweine, Fruchtsäfte und deren Konzentrate.

SHLEUR

Nr. 95217. Hinterlegungsdatum: 11. März 1939, 14 Uhr.
Sebastian Loewenbuck, Lenzburg (Aargau, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Schreibmaschinen und Schreibmaschinenteile.



Nr. 95218. Hinterlegungsdatum: 14. März 1939, 20 Uhr.
Alpina Käse A. G. — Fromage Alpina S. A. — Formaggio Alpina S. A. —
Alpina Cheese Co. — Queso Alpina S. A., Oberburgstrasse 10 a, Burgdorf
(Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke
Nr. 44086. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. März
1939 an.)

Käse und Käse-Konserven.

ALPINA

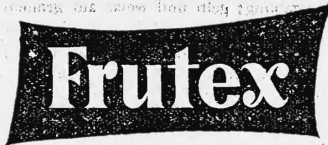
Nr. 95219. Hinterlegungsdatum: 14. März 1939, 21 Uhr.
Carl Schuler Nährmittelwerk A.-G., Unterseestrasse 21, Kreuzlingen
(Thurgau, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Lebensmittel aller Art, insbesondere Suppenwürze.



Nr. 95220. Hinterlegungsdatum: 15. März 1939, 19 Uhr.
Fructamin A. G., Hohlstrasse 507, Zürich (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Lebensmittel.



Nr. 95221. Date de dépôt: 17 mars 1939, 20 h.
Nouvelle Fabrique Election, Société Anonyme, Rue Numa-Droz 142, La
Chaux-de-Fonds (Suisse). — Marque de fabrique.

Montres, parties de montres, objets d'étalages et articles de réclame.

SUPER-ELECTION

Nr. 95222. Hinterlegungsdatum: 17. März 1939, 22 Uhr.
A. Hilfiker & Co., Zollikerstrasse 41, Zürich 8 (Schweiz).
Handelsmarke.

In der Schweiz hergestellte Berufskleider.



Nr. 95223. Hinterlegungsdatum: 17. März 1939, 19 Uhr.
Lachappelle, Holzwerkzeugfabrik, Aktiengesellschaft, Kriens, Kriens
(Luzern, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Werkzeuge und Hobelbänke aller Art zur Holzbearbeitung.



Nr. 95224. Date de dépôt: 17 mars 1939, 18 1/4 h.
Stolz frères, Fabrique Angélus (Stolz frères, Angélus Watch Co.), Rue
du Jardin, Le Locle (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Pièces d'horlogerie et leurs parties.

KWIK

Nr. 95225. Date de dépôt: 17 mars 1939, 18 1/4 h.
Titus s. a., 59, rue du Stand, Genève (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Pièces d'horlogerie et leurs parties.

**ROYAL TIME
TITUS**

Nr. 95226. Date de dépôt: 17 mars 1939, 18 1/4 h.
Perret et Berthoud, Société Anonyme, 43, rue du Rhône, Genève (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Pièces d'horlogerie et leurs parties.

**UWECO
GENÈVE**

Nr. 95227. Hinterlegungsdatum: 17. März 1939, 21 Uhr.
Patons & Baldwins, Ltd., Clark Bridge Mills, Halifax (Yorkshire, Grossbrit.).
Fabrikmarke.

Garne aus Wolle, Kammwolle oder Haaren.

P & B

Nr. 95228. Hinterlegungsdatum: 18. März 1939, 12 1/2 Uhr.
Prof. Dr. phil. Eugen Theodor Matthias, Nüscherstrasse 24, Zürich
(Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke (Erneuerung mit erweiterter
Warenangabe der Marke Nr. 94704. Die Schutzfrist aus der Erneuerung
läuft vom 18. März 1939 an.)

Schuhe, Schuheinlagen, Fussabdruckapparaturen, Fersennissapparate, Fuss-
therapie-Apparate, Korsetts.

Matthias.

Nr. 95229. Hinterlegungsdatum: 18. März 1939, 20 Uhr.
H. Staedelin, Zuger Schirmfabrik, Pilatusstrasse 1, Zug (Schweiz).
Fabrikmarke.

Herren- und Damenbekleidungsstücke, aus ölgetränkter Seide, wie Mäntel,
Pelzerinen, Hauben usw.



Nr. 95230. Hinterlegungsdatum: 21. März 1939, 18 1/4 Uhr.
Walter Freivogel, Tapezierwerkstätte, Lyss (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Polsterfeder.

Elastodura

Nr. 95231. Hinterlegungsdatum: 10. Februar 1939, 19 Uhr.
Hans Ernst, Seefeldstrasse 119, Zürich 8 (Schweiz). — Fabrikmarke.
Konfiserieartikel.

Schweizer Herzli

Nr. 95232. Hinterlegungsdatum: 7. Februar 1939, 15 Uhr.
Hans Ernst, Seefeldstrasse 119, Zürich 8 (Schweiz). — Fabrikmarke.
Konfiserieartikel.



Transmissions — Uebertragungen

N° 56879, 56880, 56881, 56882, 83851, 83852, 86488, 93054. — Gunzinger frères Manufacture d'Horlogerie Technos, Rosières (Suisse). — Transmission à **Gebüder Gunzinger A. G., Uhrenfabrik Welschenrohr, Welschenrohr (Suisse)**. — Enregistré le 30 mars 1939.

N° 91201. — Jean Briffod et C^e; Chêne-Bougeries (Suisse). — Transmission à **Saeba S. A., rue des Moulins 1 (Etude de M^e Joriot, avocat), Genève (Suisse)**. — Enregistré le 30 mars 1939.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im Schweiz. Handelsamtsblatt vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la Feuille officielle suisse du commerce par des lois ou ordonnances.

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Das im Jahre 1939 in Millingen (Holland) erbaute Motorschiff **Müch**, Heimathafen Basel, ist von der Eigentümerin **Lloyd A. G.** in Basel zur Aufnahme in das Schiffsregister angemeldet worden.

Allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme des Schiffes oder Ansprüche auf das Schiff sind binnen 20 Tagen unter Beilegung von Beweismitteln anzumelden. Unterlassung der Anmeldung gilt als Verzicht. (A. A. 84)

Basel, den 30. März 1939. Schiffsregisteramt Basel.

Erlöschen der Auswanderungsagentur Iso Svilar in Buchs (St. Gallen)

Auf 27. September 1938 ist das Herr **Iso Svilar**, in Buchs (St. Gallen), am 16. Juni 1933 erteilte Patent zur geschäftsmässigen Beförderung von Auswanderern und Passagieren infolge Verzichts des Inhabers erloschen und hat die Agentur gleichen Namens zu existieren aufgehört.

Ansprüche, die nach Massgabe des Bundesgesetzes vom 22. März 1888 betreffend den Geschäftsbetrieb von Auswanderungsagenturen von Behörden, Auswanderern, Passagieren oder Rechtsnachfolgern von solchen an die von der Agentur **Iso Svilar** in Buchs (St. Gallen) deponierte Kaution geltend gemacht werden können, sind dem unterzeichneten Amt vor dem 27. September 1939 zur Kenntnis zu bringen. (A. A. 220¹)

Bern, den 30. September 1938. Eidgenössisches Auswanderungsamt.

Extinction de l'agence d'émigration Iso Svilar, à Buchs (St-Gall)

Par suite de renonciation du titulaire, la patente pour l'exploitation d'une agence d'émigration et de passage, délivrée le 16 juin 1933 à **M. Iso Svilar**, à Buchs (St-Gall), a été annulée le 27 septembre 1938, et à cette même date l'agence de ce nom a cessé d'exister.

Les demandes d'indemnité que les autorités ou les émigrants et passagers, ou les ayants-cause de ceux-ci, ont à faire valoir, sur la base de la loi fédérale du 22 mars 1888 concernant les opérations des agences d'émigration, contre l'agence **Iso Svilar**, à Buchs (St-Gall), doivent être adressées à l'office soussigné avant le 27 septembre 1939.

Berne, le 30 septembre 1938. Office fédéral de l'émigration.

Société Immobilière du Kursaal de Montreux

Emprunt hypothécaire 1^{er} rang de fr. 600.000. — réduit à fr. 588.000. — du 21 juin 1899.

L'assemblée des porteurs d'obligations de l'emprunt sus-mentionné réunie le 29 mars 1939 en vertu de l'ordonnance fédérale du 20 février 1918 sur la communauté des créanciers a apporté les modifications suivantes aux conditions de l'emprunt précité:

a) réduction du taux de l'intérêt de 5 % à 3 % dès le 1^{er} janvier 1939;
b) suspension de l'amortissement contractuel, la Société se réservant toutefois la faculté de reprendre l'amortissement si la situation financière le permet.

La réduction du capital social a été autorisée.

Les décisions ci-dessus ayant été prises à la majorité de plus des 2/3 du capital en circulation, lieut tous les porteurs d'obligations.

L'estampillage des titres se fera par les soins de la Banque Cantonale Vandoise à Lausanne lors du paiement du coupon n° 5 au 1^{er} juillet 1939. La présente publication est faite en vertu de l'art. 21 de l'ordonnance fédérale sus-rappelée et le procès-verbal authentique de l'assemblée du 29 mars 1939 reçu par les Notaires **Marius Lederrey** et **Robert Maron** est déposé au Registre du commerce du district de Vevey. (A. A. 85)

Montreux, le 30 mars 1939.

Le Conseil d'Administration de la Société Immobilière du Kursaal de Montreux.

Modehäuser-Beteiligungs A.-G., Zürich**Liquidations-Schuldenruf.****Erste Veröffentlichung.**

Die Gesellschaft ist in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 22. Februar 1939 in Liquidation getreten. Gemäss Art. 742 O.R. werden die Gläubiger aufgefordert, ihre Ansprüche an die Gesellschaft beim Liquidator anzumelden. (A. A. 89¹)

Zürich, 30. März 1939.
Löwenstrasse 1.

Der Liquidator.

Doremi Musikverlag A.-G., Basel**Liquidations-Schuldenruf.****Erste Veröffentlichung.**

Die Doremi Musikverlag A. G. in Basel hat sich aufgelöst und ist in Liquidation getreten. Liquidator ist Dr. Hermann Fäh, Advokat und Notar, Elisabethenstrasse 2, Basel.

Die Gläubiger dieser Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche bis spätestens 31. Mai beim Liquidator anzumelden. (A. A. 87¹)

Doremi Musikverlag A. G. in Liq.:
Dr. H. Fäh.

Stralo A. G., Basel**Liquidations-Schuldenruf.****Erste Veröffentlichung.**

Die Stralo A. G. in Basel hat sich aufgelöst und ist in Liquidation getreten. Liquidator ist Dr. Hermann Fäh, Avokat und Notar, Elisabethenstrasse 2, Basel.

Die Gläubiger dieser Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche bis spätestens 31. Mai beim Liquidator anzumelden. (A. A. 88¹)

Stralo A. G. in Liq.:
Dr. H. Fäh.

Badan et Cie., Genève**Liquidation — Appel aux créanciers.****Première publication.**

Messieurs les créanciers de la Société en nom collectif **Badan & Cie.** en liquidation, 28, Rue de la Confédération, à Genève, sont invités à produire leurs créances en main du liquidateur soussigné, dans un délai expirant le 10 mai 1939. (A. A. 86¹)

Badan & Cie. en liquidation:
Le Liquidateur: D. Matthée.

Rheintalische Creditanstalt in Altstätten

mit Filialen in Au und St. Margrethen.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger, gemäss Art. 733 O. R.

Erste Veröffentlichung.

Die Generalversammlung vom 30. März 1939 hat nach Kenntnisnahme des besonderen Revisionsberichtes die Reduktion des Aktienkapitals von Fr. 4.000.000. — auf Fr. 2.000.000. — durch Rückzahlung von Fr. 250. — pro Aktie zu je Fr. 500. — beschlossen.

Dieser Beschluss wird den Gläubigern der Bank mit dem Hinweis darauf bekannt gegeben, dass sie ihre Rechte gemäss Art. 733 O. R. binnen der Frist von zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen am Gesellschaftssitz in Altstätten geltend machen können. (A. A. 90¹)

Altstätten, den 31. März 1939.

Rheintalische Creditanstalt.

Gesfina S. A., Société anonyme établie à Genève

Siège social: 29, Rue du Rhône.

Réduction du capital social et avis aux créanciers, conformément à l'article 733 C. O.

Première publication.

L'assemblée générale du 1^{er} avril 1939 a décidé de réduire le capital social de fr. 300.000. — par le remboursement de fr. 3000. — sur chacune des 100 actions.

Conformément aux dispositions de l'art. 733 C. O., les créanciers de la société sont informés qu'ils pourront produire leurs créances au siège social dans un délai de deux mois dès la troisième publication du présent avis et exiger d'être désintéressés ou garantis. (A. A. 91¹)

Le Conseil d'administration.

Safiba Société Anonyme Financière, Frenkendorf

Réduction du capital social et avis aux créanciers, conformément à l'article 733 C. O.

Première publication.

L'assemblée générale extraordinaire, tenue à Bâle le 31 mars 1939, a décidé à l'unanimité, après accomplissement des formalités requises par l'art. 732 C. O., de réduire le capital social de fr. 500.000. — (cinq cent mille francs) à fr. 100.000. — (cent mille francs) par voie de remboursement aux actionnaires.

Les créanciers de notre Société sont donc invités à produire leurs créances au Siège social, à Frenkendorf, Rütigasse, dans le délai de 2 mois à partir de la troisième publication du présent avis, conformément à la loi (art. 733 C. O.). (A. A. 92¹)

SAFIBA Société Anonyme Financière:
Le Conseil d'administration.

Cofisa S. A. Commerce et Finance S. A., Frenkendorf

Réduction du capital social et avis aux créanciers, conformément à l'article 733 C. O.

Première publication.

L'assemblée générale extraordinaire, tenue à Bâle le 31 mars 1939, a décidé à l'unanimité, après accomplissement des formalités requises par l'art. 732 C. O., de réduire le capital social de fr. 1.500.000. — (un million cinq cent mille francs), à fr. 100.000. — (cent mille francs) par voie de remboursement aux actionnaires.

Les créanciers de notre Société sont donc invités à produire leurs créances au Siège social, à Frenkendorf, Rütigasse, dans le délai de 2 mois à partir de la troisième publication du présent avis, conformément à la loi (art. 733 C. O.). (A. A. 93¹)

COFISA Commerce et Finance S. A.:
Le Conseil d'administration.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Schweizerisch-tschechoslowakischer Zahlungsverkehr

(Mitg.) Im Hinblick auf die bevorstehenden Verhandlungen in bezug auf die Regelung des Waren- und Zahlungsverkehrs zwischen der Schweiz und den Gebieten der ehemaligen Tschecho-Slowakei ist es erforderlich, über den gegenwärtigen Umfang der schweizerischen Forderungen aus dem Waren- und Dienstleistungsverkehr gegenüber den in den genannten Gebieten niedergelassenen Schuldern unterrichtet zu sein. Es ergeht daher an die schweizerischen Gläubiger solcher Forderungen die Einladung, ihre Guthaben unverzüglich bei der Schweizerischen Verrechnungsstelle, Börsenstrasse 26, Zürich, anzumelden. Zu diesem Behufe stehen bei sämtlichen Handelskammern und Bankstellen der Schweizerischen Nationalbank spezielle Vordrucke zur Verfügung. Die ausgefüllten Erhebungsformulare sind der Schweizerischen Verrechnungsstelle bis spätestens zum 15. April 1939 einzureichen. Von der Einsendung von Belegen ist abzusehen. Die Nichtbeachtung dieser Aufforderung könnte nachteilige Folgen für die Interessenten nach sich ziehen. 78. 3. 4. 39.

Trafic des paiements entre la Suisse et la Tchécoslovaquie

(Com.) En vue des négociations qui vont avoir lieu prochainement pour régler le trafic des marchandises et des paiements entre la Suisse et les territoires de l'ancienne Tchécoslovaquie, il est nécessaire de connaître le montant actuel des créances suisses résultant du trafic des marchandises ou de prestations de services, envers des débiteurs résidant dans les territoires précités. Les titulaires suisses de telles créances sont donc invités à les déclarer immédiatement à l'Office Suisse de Compensation, Zurich, 26, rue de la Bourse. A cet effet, des formules spéciales sont déposées auprès de toutes les Chambres de Commerce, ainsi qu'auprès des Sièges et Succursales de la Banque Nationale Suisse. Les dites formules, une fois remplies, doivent être remises à l'Office Suisse de Compensation jusqu'au 15 avril 1939. Il n'y a pas lieu d'envoyer des pièces justificatives. La non-observation de cette sommation pourrait porter préjudice aux intéressés. 78. 3. 4. 39.

Bolivien — Verkaufssteuer

Laut Bericht des schweizerischen Generalkonsulates in La Paz wird ab 1. April in Bolivien die bisherige Verkaufssteuer von 2% auf 3% erhöht. Sie ist nur einmal zu entrichten.

Auf Waren aus dem Ausland wird diese Steuer bei der Verzollung erhoben. Als Grundlage für die Erhebung der Steuer dient die Wertangabe

der Ware in der Konsularfaktura, wobei zum Warenwert folgende Zuschläge zugerechnet werden:

1. 10 % vom Warenwert für Transportspesen, Versicherung usw.,
2. die Zoll- und andern Gebühren, sowie der Zuschlag für Kursdifferenz,
3. 1 bis 40 % vom Warenwert je nach der Warengattung, als Gewinn.

Von der Bezahlung der 3 %igen Steuer sind u. a. ausgenommen: Maschinen, Werkzeuge und Ausrüstungsgegenstände, die auf Grund einer ministeriellen Bewilligung durch gewisse Minen-, Eisenbahn-, Landwirtschafts- und Industrieunternehmen eingeführt werden, sowie persönliches Reisegepäck und Warensendungen per Post, die nicht zum Weiterverkauf bestimmt sind. 78. 3. 4. 39.

Jamaica — Einfuhrbeschränkung

Laut einer Mitteilung im «Board of Trade Journal» vom 30. März 1939 ist die Einfuhr von gesüßter und ungesüßter Kondensmilch in Jamaica nur noch mit einer besondern Lizenz gestattet. 78. 3. 4. 39.

Vom schweizerischen Geldmarkt

Offizieller Bankdiskonto und Privatsatz						Wechsel- (Geld-) Kurse		
		Privatsatz im Vergleich zu				In % über (+) bzw. unter (—) Parität		
		(+ = über — = unter)						
Offiz.	Privat	Tägl.	Geld	Paris	London	Berlin	New York	
31. III.	1 1/2	1	1/2	—0,875	+0,250	—1,375	+0,500	Frankr.
24. III.	1 1/2	1	1/2	—0,937	+0,375	—1,375	+0,500	Belgien
17. III.	1 1/2	1	1/2	—0,937	+0,469	—1,375	+0,500	New York
10. III.	1 1/2	1	1/2	—0,937	+0,469	—1,375	+0,500	
3. III.	1 1/2	1	1/2	—1,000	+0,469	—1,375	+0,500	
24. II.	1 1/2	1	1/2	—1,000	+0,469	—1,375	+0,500	

Lombard-Zinsfuss: Basel, Genf, Zürich 3 1/2—4 1/2% — Offizieller Lombard-Zinsfuss der Schweiz. Nationalbank 2 1/2%. 78. 3. 4. 39.

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland — Service international des virements postaux

Umrechnungskurse, vom 3. April an — Cours de réduction dès le 3 avril

Belgien Fr. 75.25; Dänemark Fr. 93.40; Danzig Fr. 84.50; Deutschland Fr. 179.15; für Fr. 1000. — und mehr Fr. 179.10; Frankreich Fr. 11.85; Italien Fr. 23.10; Japan Fr. 122.50; Jugoslawien Fr. 10.10; Luxemburg Fr. 18.80; Marokko Fr. 11.85; Niederlande Fr. 237.05; Schweden Fr. 107.80; Tunesien Fr. 11.85; Ungarn Fr. 85.88; Grossbritannien und Irland Fr. 20.95.

Kursaal Bern A.-G.

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 15. April 1939, um 17 Uhr
im Kursaal in Bern

TRAKTANDEN:

1. Protokoll der letzten ordentlichen Generalversammlung.
2. Jahresbericht und Jahresrechnung pro 1938. Bericht der Rechnungsrevisoren. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
3. Wahlen: Ergänzungswahl in den Verwaltungsrat, Rechnungsrevisoren, Suppleanten.
4. Unvorhergesehenes. 892

Jahresrechnung und Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 5. April 1939 an auf dem Bureau des Herrn Rudolf Steck, Sachwalter, Amthausgasse Nr. 14, in Bern, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Als Legitimation zum Eintritt zur Generalversammlung gilt die den Aktionären mittelst eingeschriebenen Briefes zugestellte Stimmkarte. Bern, den 3. April 1939.

Der Verwaltungsrat.

Schweizerische Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur

Zufolge Beschlusses der heutigen ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre wird der Aktiencoupon für das Geschäftsjahr 1938 mit Fr. 127.65, abzüglich 6 % eidgenössische Couponsteuer, somit

netto Fr. 120.—

von heute ab

- bei unserer Gesellschaftskasse,
- bei unseren schweizerischen Generalagenturen,
- bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Winterthur, St. Gallen, Zürich und ihren Niederlassungen

eingelöst.

Wir bitten, den Coupons ein Nummern-Verzeichnis beizufügen.

Winterthur, den 31. März 1939.

Schweizerische Unfallversicherungs-Gesellschaft
in Winterthur

93

Der Generaldirektor: Dr. H. Fehrmann.

Gétaz, Romang, Ecoffey S.A.

Le Coupon n° 20, dividende 1938, est payable dès le 3 avril 1939 à raison de fr. 14.— par action, sous déduction de l'impôt fédéral, à: Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne et Vevey; Crédit du Léman, Vevey; Union de Banques Suisses, Vevey; à la caisse Gétaz, Romang, Ecoffey S.A. à Vevey et Lausanne. 8981

Compañia Italo - Argentina de Electricidad

(Sociedad Anonima)

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

Conformément aux dispositions de l'article 22 des Statuts, Messieurs les actionnaires sont convoqués en Assemblée générale ordinaire pour le mardi, 25 avril 1939, à 15 heures, au Siège de la Compagnie, Calle San José 180, à Buenos-Ayres.

ORDRE DU JOUR:

1. Examen du rapport, du bilan et de l'inventaire pour le 27^{me} exercice, distribution des bénéfices et rapport du Syndic.
2. Rémunération du Syndic.
3. Election de huit Administrateurs titulaires et d'un suppléant.
4. Election d'un Syndic et de son suppléant.
5. Désignation de deux actionnaires qui, avec le Président, le Secrétaire et le Syndic, approuveront et signeront le procès-verbal de l'Assemblée.

Pour assister à l'Assemblée, Messieurs les actionnaires devront déposer leurs actions ou les certificats de dépôt de Banques au Siège de la Compagnie, Calle San José 180, à Buenos-Ayres, au moins trois jours avant la date fixée pour l'Assemblée, conformément à l'article 27 des statuts.

En conformité avec le même article, les actions ou certificats de dépôt de Banques pourront être déposés au même effet, au moins 28 jours avant la date fixée pour l'Assemblée, aux domiciles suivants:

En Suisse:

Société de Banque Suisse, à Bâle,
Crédit Suisse, à Zurich, 737
Union de Banques Suisses, à Zurich,
Société Anonyme Leu & Cie., à Zurich,
Banca Unione di Credito, à Lugano,
et tous leurs Sièges et Succursales en Suisse,
MM. A. Sarasin & Cie., à Bâle,
Privatbank & Verwaltungsgesellschaft, à Zurich,
MM. Pictet & Cie., à Genève.

Aux Etats-Unis de l'Amérique du Nord:

J. Henry Schröder Banking Corporation, à New-York.
Buenos-Ayres, le 14 mars 1939.

Le Conseil d'Administration.

Société de l'Hôtel Belmont-Montreux

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le 20 avril 1939, à 14.30 heures, à l'Hôtel Belmont, à Montreux.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de pertes et profits, ainsi que les rapports du conseil et des contrôleurs, sont à la disposition des actionnaires dès le 11 et à l'Union de Banques Suisses, Montreux, où les cartes d'admission peuvent être retirées. 8971

Montreux, le 3 avril 1939.

Le Conseil d'administration.

E. Mettler-Müller A.-G., Rorschach

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf Freitag, 14. April 1939, vormittags 11 Uhr
im Sitzungssaal der A.-G. Leu & Co., Zürich

Traktanden:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes und der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz pro 31. Dezember 1938.
 2. Vorlage des Berichtes der Kontrollstelle, Genehmigung der Rechnung und Decharge-Erteilung, Beschlussfassung betreffend das Jahresergebnis.
 3. Wahl der Kontrollstelle.
 4. Mitteilungen und Umfrage.
- Die Bilanz nebst Gewinn- und Verlustrechnung, der Bericht des Verwaltungsrates mit Antrag über Verwendung des Reingewinnes und der Revisorenbericht, liegen ab 8. April 1939 zur Einsicht der Aktionäre im Bureau der Gesellschaft in Rorschach auf. Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen Ausweis über den Aktienbesitz bei der Direktion in Rorschach oder unmittelbar vor der Versammlung bezogen werden.

Rorschach, den 3. April 1939.

Der Verwaltungsrat.

Ebauches S. A., Neuchâtel

Convocation

Conformément aux articles 8 et 14 des statuts, Messieurs les actionnaires d'Ebauches S. A. sont convoqués à la

douzième

assemblée générale ordinaire

le vendredi 14 avril 1939, à 10 h. 30, au Restaurant Beau-Rivage, à Neuchâtel, avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport de gestion et comptes pour l'exercice 1938.
2. Rapport de la S. A. Fiduciaire suisse à Bâle, contrôleur.
3. Approbation du rapport et des comptes.
4. Décharge à donner au Conseil.
5. Nomination d'un administrateur suivant art. 16 al. 2 des statuts.
6. Nomination des contrôleurs.

Le bilan et le compte de profits et pertes seront à la disposition des actionnaires à partir du 3 avril au siège social à Neuchâtel et au Bureau central à Granges.

Les cartes de légitimation donnant droit de vote peuvent être obtenues du 3 avril au 13 avril contre dépôt des actions à l'une des caisses ci-après: Société de Banque Suisse, à Bâle, Zurich, Genève, Bienne, Neuchâtel, La Chaux-de-Fonds et Le Locle.

Banque Populaire Suisse, à Berne, Bienne, Soleure, Moutier, Saint-Imier et Zurich.

Banque Cantonale de Berne, à Berne, Bienne, Moutier, Tramelan et Saint-Imier.

Banque Cantonale Neuchâteloise, à Neuchâtel, La Chaux-de-Fonds et Le Locle.

Banque Cantonale Soleuroise, à Soleure et Granges.

Banque Commerciale de Soleure, à Soleure et Granges.

Bureau Central d'Ebauches S. A., à Granges.

La carte de légitimation donnera le droit d'assister à l'assemblée générale.

Neuchâtel, le 1^{er} avril 1939.

894 i

Au nom du Conseil d'administration,

Le Président:

Emile Hindenlang.

Sté. Ame. des Charbonnages de Bonne Espérance, Batterie et Violette

251 rue Vivegnis, LIEGE

Convocation d'Assemblée Générale d'Obligataires

Les porteurs d'obligations de l'emprunt de 1,750,000 fr. suisses émis par la Sté. Ame. des Charbonnages de Bonne Espérance, Batterie et Violette, dont le siège est à Liège, rue Vivegnis n° 251, en exécution de la décision du Conseil d'Administration de la dite société en date du 16 novembre 1934 sont invités à assister à l'assemblée générale des obligataires qui se tiendra le mercredi 12 avril 1939, à 16 heures, à Zurich, à l'Union de Banques Suisses, Bahnhofstrasse n° 45 avec l'ordre du jour suivant:

ORDRE DU JOUR:

1. Acceptation du remboursement anticipatif des obligations encore en circulation de l'emprunt obligataire de 1,750,000 fr. suisses, émis en Suisse.
2. Mainlevée, même avant remboursement, des inscriptions hypothécaires prises à la conservation des hypothèques de Liège pour garantir le susdit emprunt.
3. Désignation de mandataires chargés de représenter éventuellement la masse des obligataires au dit emprunt dans tous actes et procédure relatifs à la mainlevée et à la radiation des inscriptions hypothécaires dont s'agit.

Pour prendre part à l'assemblée, les obligataires sont priés de déposer leurs titres au plus tard trois jours avant l'assemblée aux guichets de l'Union de Banques Suisses, à Zurich, Bahnhofstrasse n° 45.

Les dépôts devront être accompagnés d'un bordereau en double exemplaire portant les numéros des obligations.

Pour le Conseil d'Administration,

Un Administrateur

E. Mathy.

L'Administrateur-Délégué

R. Léonard.

Buchdruckerei FRITZ POCHON-JENT Aktiengesellschaft in Bern

Sie wohnen ruhig u. preiswert im
Hotel GLOCKENHOF Zürich
das Haus des Handels u. der Industrie

Eidg. dipl. Buchhalter

mit Praxis in Bank, Handel und Industrie, sucht selbständigen Vertrauensposten.
Offerten unter Chiffre Oe 6618 Z. an Publicitas Zürich. 877

A vendre

le Brevet No. 201593

concernant: dispositif servant à enfilier le fil dans une aiguille à coudre à la main; recommandé pour personnes à vue basse et nerveuses. S'adresser à Publicitas Bille sous chiffres P. 7.245-B. 887

Verlängerungsanzeige

Au die Inhaber von:

- Vereinigten Stahlwerke Aktiengesellschaft
25 jährige 6 1/2 %ige Tilgungsfonds hypothekarisch gesicherte Goldbonds Serie A, fällig 1. Juni 1951, 890
- Vereinigten Stahlwerke Aktiengesellschaft
25 jährige 6 1/2 %ige Tilgungsfonds hypothekarisch gesicherte Goldbonds Serie C, fällig 1. Juni 1951,
- Vereinigten Stahlwerke Aktiengesellschaft
20 jährige 6 1/2 %ige Tilgungsfonds Debentures Serie A mit Berechtigungsscheinen für etwaige zusätzliche Zinsen, fällig 1. Juli 1947, „Rheinische Union“
- 20 jährige 7 %ige Tilgungsfonds hypothekarisch gesicherte Goldbonds, fällig 1. Januar 1946.

Wir geben hiermit bekannt, dass unser Angebot vom 1. Februar 1939 an die Inhaber von Bonds (Debentures) der obengenannten Anleihen, welches am 31. März 1939 abließ, bis zum

30. April 1939

zu den gleichen Bedingungen nochmals verlängert wird.

Für die Stücke, deren Inhaber das Angebot annehmen (Assented Bonds), werden wir die Zulassung

zum Handel an der New York Stock Exchange

beantragen.

Die Hinterlegungsstelle für die Bonds ist in Zürich die Schweizerische Kreditanstalt, wo Angebot und Formulare für seine Annahme erhältlich sind.

Düsseldorf, den 1. April 1939.

Vereinigte Stahlwerke
Aktiengesellschaft

Foreign Light and Power Company, Montreal

Dividenden-Zahlung auf den

\$ 6.- First Preferred Shares (Schweizertranche)

Am 1. April 1939 gelangt eine weitere Quartals-Dividende von \$ 1.50 pro Aktie unter Abzug der canadischen Dividendensteuer von 5 % zur Auszahlung. Die Auszahlung erfolgt mit

\$ 1.50 abzüglich
\$ -.075 5 % canadische Steuer

\$ 1.425 umgerechnet zu 4.43 = Fr. 6.31 abzüglich 3 % eidg. Couponsteuer = netto Fr. 6.11 gegen Vorlage der definitiven Aktien-Zertifikate.

Die Vorwiser haben Einreichungsbordereaux im Doppel vorzulegen. Vorge-druckte Formulare können bei den unterzeichneten Banken bezogen werden.

Zürich, den 31. März 1939.

Im Auftrage der Foreign Light and Power Company:
Schweizerische Bankgesellschaft,
Aktiengesellschaft Leu & Co.

Service du Gaz S. A., Moutier

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

mercredi, 12 avril 1939, à 17 heures 30
dans la salle du Conseil Municipal, Moutier

Tractanda:

1. Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée générale.
2. Approbation des comptes et du bilan, rapport des vérificateurs. Décharge au Conseil d'administration.
3. Nomination des vérificateurs.
4. Imprévu.

Moutier, le 30 mars 1939.

899 i

Le Conseil d'administration.

Galeries du Commerce S. A. Lausanne

MM. les actionnaires sont convoqués en

895

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 14 avril 1939, à 11 h. 30, dans les bureaux de Mr. P. de Rham, gérant, Galeries du Commerce, à Lausanne.

Ordre du jour statutaire.

Les cartes d'admission sont délivrées, dès ce jour, par M. P. de Rham, gérant, Galeries du Commerce, où le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des commissaires-vérificateurs, sont à la disposition de MM. les actionnaires.

Le Conseil d'administration.

Imprimerie FRITZ POCHON-JENT Société anonyme à Bern